



## ORIGINAL RESEARCH PAPER

### Rereading the relationship between theory and action based on the views of Schwab and Arendt in order to extract the model of intellectual and practical education teacher

S. R. Jarchi<sup>1</sup>, A. Rahnama<sup>\*2</sup>, M. Sobhaninejad<sup>3</sup>, R. Barkhordari<sup>4</sup>

<sup>1</sup> PhD student of Philosophy of education, Shahed University, Tehran, Iran

<sup>2</sup> Assistant Professor of Shahed University, Tehran, Iran

<sup>3</sup> Assistant Professor of Shahed University, Tehran, Iran

<sup>4</sup> Assistant Professor of Kharazmi University, Tehran, Iran

#### ABSTRACT

**Background and Objectives:** The field of education constantly grapples with challenges and decision-making regarding its adaptability to specific situations. In contemporary times, curriculum and education have captured the attention of intellectuals, who have focused on the interplay between action and theory. A cross-disciplinary dialogue within the humanities has the potential to enrich the literature in this domain. This paper, from the perspectives of Hannah Arendt in political thought and Joseph Schwab in education, concentrates on researching the relationship between theory and action. **Methods:** Employing Coombs and Daniels' philosophical analysis approach, this research addresses inquiries about the connection between theory and action. **Findings:** Despite conceptual differences between Arendt and Schwab, the research reveals a conceptual distinction between theory and action, both broadly and specifically, within the realms of education and curriculum. Both scholars view this distinction as leading to inefficiency or estrangement from life and society. **Conclusion:** Schwab proposes a dialectical approach between theory and action, utilizing the metaphor of flight. In contrast, Arendt emphasizes the need to differentiate thinking from action for optimal functionality. The term "tactful flight" symbolizes the minimal common ground in these two perspectives, highlighting the nuanced interplay between theory and action in education.

#### Keywords:

- Arendt
- Schwab
- curriculum
- intellectual practice
- practice

1 .Corresponding author

[@rahnama\\_akbar43@yahoo.com](mailto:@rahnama_akbar43@yahoo.com)

ISSN (Online): 2645-7717

DOI: [10.48310/itt.2024.15763.880](https://doi.org/10.48310/itt.2024.15763.880)

Received: 2024/02/07

Reviewed: 2024/06/02

Accepted: 2024/07/03

PP: 265- 279

**Citation** (APA): Jarchi, S. R., Rahnama, A., Sobhaninejad, M., Barkhordari, R. (2024). Rereading the relationship between theory and action based on the views of Schwab and Arendt in order to extract the model of intellectual and practical education teacher. *The Journal of Theory and Practice in Teachers Education*, 10 (17), 265 -279.

 <https://doi.org/10.48310/itt.2024.15763.880>



## بازخوانی رابطه نظر و عمل بر مبنای دیدگاه های شواب و آرنت به منظور ارائه الگوی تربیت معلم فکور عمل ورز

مقاله پژوهشی

سید رضا جارچی<sup>۱</sup>، اکبر رهنما<sup>۲\*</sup>، مهدی سبحانی نژاد<sup>۳</sup>، رمضان برخورداری<sup>۴</sup>

۱. دانشجوی دکتری فلسفه تعلیم و تربیت دانشگاه شاهد، تهران، ایران

۲. دانشیار فلسفه تعلیم و تربیت، دانشگاه شاهد، تهران، ایران

۳. دانشیار برنامه درسی، دانشگاه شاهد، تهران، ایران

۴. دانشیار فلسفه تعلیم و تربیت، دانشگاه خوارزمی، تهران، ایران

### چکیده

**پیشینه و اهداف:** حوزه تعلیم و تربیت همواره با چالش‌ها و تصمیم‌گیری‌هایی در خصوص تناسب با موقعیت مواجه است. در دوران معاصر، برنامه درسی و تعلیم و تربیت توجه برشی از متغیران را به خود جلب کرده و آن‌ها بر روی ارتباط میان عمل و نظر تمرکز کرده‌اند. گفتگو در حوزه‌های مختلف علوم انسانی می‌تواند به غنای ادبیات این حوزه بیافزاید. مقاله حاضر اندیشه سیاسی‌های آرنت و آرا و نظرات تعلیم و تربیت جوزف شواب را در ارتباط با نظر و عمل بررسی می‌کند. **روش‌ها:** در این تحقیق از رویکرد تحلیل فلسفی کومبز و دنیلز برای پاسخ به سوالات پژوهش استفاده شده است. **یافته‌ها:** تحقیق حاضر نشان می‌دهد که با وجود تفاوت در مبانی مفهومی آرنت و شواب، تمایز مفهومی در زمینه نظر و عمل به صورت عام و خصوصی در حوزه تعلیم و تربیت و برنامه درسی وجود دارد. آن‌ها این تمایز را موجب ناکارآمدی یا بیگانگی از زندگی یا جامعه می‌دانند. **نتیجه‌گیری:** در رویکرد شواب، راه حل‌هایی برای مواجهه با این تفاوت از طریق دیالکتیک نظر و عمل با استفاده از مفهوم پرواز پیشنهاد شده است. اما در دیدگاه آرنت، تمرکز بر تمایز تفکر از عمل به منظور بهبود عملکرد آن و نادیده گرفتن عمل نهایی مورد تأکید قرار گرفته و اصطلاح پرواز به عنوان نشانه‌ای از اشتراک حداقلی در این دو دیدگاه معرفی شده است.

از دستگاه خود برای اسکن و خواندن  
مقاله به صورت آنلاین استفاده کنید.



DOI:[10.48310/itt.2024.15763.880](https://doi.org/10.48310/itt.2024.15763.880)

### واژه‌های کلیدی:

▪ آرنت

▪ شواب

▪ برنامه درسی

▪ عمل فکورانه

▪ عمل

۱. نویسنده مسئول

[rahnama\\_akbar43@yahoo.com](mailto:rahnama_akbar43@yahoo.com)

تاریخ دریافت: ۱۴۰۲/۱۱/۱۸

تاریخ بازنگری: ۱۴۰۳/۰۳/۱۳

تاریخ پذیرش: ۱۴۰۳/۰۴/۱۳

شماره صفحات: ۲۷۹-۲۶۵

### COPYRIGHTS



©2024 The author(s). This is an open access article distributed under the terms of the Creative Commons Attribution (CC BY 4.0), which permits unrestricted use, distribution, and reproduction in any medium, as long as the original authors and source are cited. No permission is required from the authors or the publishers.

## مقدمه

سرتاسر فعالیتهای تربیتی با اعمال<sup>۱</sup> کنشگران مختلف انسانی آمیخته شده است. در همه فعالیتهای تربیتی به صورت آشکار یا پنهان اعمالی سر می‌زند که می‌تواند در راستای اهداف تربیتی، خنثی کننده آن باشد. آگاهی از چیستی، چرا بی و چگونگی برای همه عوامل انسانی حائز اهمیت است. اندیشمندان مهمی در حوزه تعلیم و تربیت و خارج از آن در مورد عمل<sup>۲</sup> تربیتی و عمل به معنای عام سخن گفته‌اند. تأمل درباره مفهوم عمل در تاریخ تربیت جدید، خود تاریخچه‌ای شگرف دارد. از جمله اندیشمندان تربیتی معاصر که در مورد عمل تربیتی با قید فکورانه سخن گفته، جوزف شواب<sup>۳</sup> است. وی در مقاله خود، با عنوان امر عملی: زبانی برای برنامه درسی<sup>۴</sup> از ضرورت بازنگری در مفهوم پردازی نظریه‌های برنامه درسی سخن به میان آورده است. اگرچه نظر وی مربوط به دهه هفتاد است اما آموزش و پرورش فعالی نیز تاکنون کم و بیش با موضوعات وی کماکان دست به گریبان است.

بنا به تعریفی کلی، عمل فکورانه یک فرایند یادگیری با کسب بینش جدید نسبت به خود و اعمال خود است که از طریق تجربه حاصل می‌شود (Mezirow & Associates, 2000). مفهوم پردازی پنداره عمل، در اندیشه شواب با توجه به الگوی غالب در قلمرو برنامه درسی قابل فهم است. نگاه شواب، معطوف به نقد ناکارآمدی رشته‌ها در تبیین حوزه‌های شناختی بوده است. وی بخشی از حوزه مطالعات برنامه درسی را در مورد ماهیت رشته‌ها مسئول تأمل این وضعیت می‌داند. تاریخ عمومی معاصر به نوعی با تاریخ تحولات سیاسی پیوندی ناگستینی دارد و در حوزه سیاسی نیز متغیران بسیاری آثار متعددی پدید آورده‌اند که منتج به پدید آمدن نظام‌های سیاسی تمامیت خواه شده است. از نمونه‌های آن فاجعه جنگ‌های جهانی اول و دوم و همچنین خسارت‌های مادی و معنوی بی‌شمار آن‌ها برای بشریت بوده است. یکی از مهمترین متغیرانی که در حوزه فلسفه سیاسی به مفهوم پردازی تاریخ تحولات معاصر و طرح مفهوم عمل پرداخته، هانا آرن特<sup>۵</sup> است. به نظر می‌رسد ایجاد پیوند میان دو عرصه فکری در مطالعات برنامه درسی و وکاوی نظام‌های سیاسی با قدر مشترک مفهوم عمل می‌تواند درک گستردگی از چیستی، چرا بی و چگونگی در حوزه مطالعات آموزش و پرورش به دست دهد. فلسفه به روش‌های مختلف می‌تواند در موضوعات تربیتی نقش‌آفرینی کند. یکی از این رویکردها استفاده از ظرفیت‌های فلسفه میان رشته‌ای است (Mohammad Aqaey, 2016). از سوی دیگر در پژوهش‌های مربوط به تاثیر باورهای معلمان بر اعمال حرفة‌ای آن‌ها (Kunac, 2020) نشان داده شده است که نظام باورهای معلمان به گونه‌ای اساسی اعمال آن‌ها را هدایت می‌کند. چنین تاثیراتی در سطوح مختلف مانند سطح تأمل تعديل شده مورد بررسی و تایید قرار گرفته است (Day, Webster & killen, 2022). پژوهش حاضر بر این مطلب تاکید دارد که چه مولفه‌های همبسته‌ای میان رویکرد شواب و آرنت در مفهوم پردازی عمل می‌توان برقرار کرد. ارائه یک الگوی تلفیقی و انتقادی میان رشته‌ای می‌تواند گستره وسیع‌تری از نظام تبیین را در برگیرد. از سوی دیگر این الگوی بسط داده شده در شکل‌دهی به باورهای منسجم معلمان درباره ماهیت تدریس و حرفة معلمی می‌تواند موثر باشد. لازم به یادآوری است که رویکرد شواب در تعلیم و تربیت به معنای عام و برنامه درسی به معنای خاص و نظریه هانا آرنت در حوزه تفکر سیاسی کاربرد دارد. به نظر Connelly (2013) اگرچه اندیشه‌های شواب در دهه ۷۰ طرح شده است اما امروزه می‌توان به عنوان بازاندیشی موردن توجه قرار گیرد و برگردانی پست مدرن از آن صورت گیرد و به نحو خلاقانه‌ای مورد استفاده قرار گیرد. از این رو با تکیه بر نظر کانلی مبنی بر ضرورت بازخوانی اندیشه‌های شواب، در مقاله حاضر تلاش می‌شود این بازخوانی با محور تربیت معلم و نگاه به اندیشه‌های هانا آرنت که تامین کننده جنبه انتقادی آن است صورت پذیرد. در مورد چیستی آن، با توجه به زمینه‌های گستردگه‌تر می‌توان درک

<sup>۱</sup> در مقاله حاضر کلمات عمل و کنش که معادل action هستند به صورت مترادف به کار رفته است.

<sup>2</sup> Joseph J. Schwab(1909-1988)

<sup>3</sup> The Practical: A Language for Curriculum1

<sup>4</sup> Hannah Arendt(1906-1975)

عمیق تری از آن به دست آورد. از این رو دو پرسش پژوهش حاضر عبارتند از:

- عناصر مشترک و متفاوت مفهوم پردازی عمل در رویکرد شواب و آرنت چیست؟
- با مقایسه عرصه مشترک و تفاوت های مفهوم پردازی شواب و آرنت چه الگوی مفهومی از عمل برای تربیت معلم می توان مطرح کرد؟

### پیشینه پژوهش

پژوهش هایی در داخل و خارج از کشور در زمینه تربیت فکورانه عمل ورز انجام شده است. مهر محمدی (۱۳۸۱) به بررسی نظریه شواب، توانایی ها و قابلیت های اساسی فرایند پژوهش معطوف به عمل فکورانه و برنامه ریزی درسی پرداخته است. یونسی و تدین راد (۱۳۸۸) در مقاله ای با عنوان سیاست و اگزیستانسیالیسم، به جستجو و بررسی روش آرنت در مفهوم عمل پرداخته اند و به این نتایج رسیده اند که آرنت مهتمین چالش های قرن بیستم را ترور، جنگ، خشونت، دیکتاتوری و توتالیت می داند و برای پاسخگویی به این مسائل، مفهوم ویژه ای از عمل را طرح می کند و آن را راه حل عبور از مصائب و مشکلات می داند. خسروی و همکاران (۱۳۹۳) به بحث درباره الزامات تعهد به عمل فکورانه، اجتماعات و عناصر تصمیم گیری مبتنی بر عمل فکورانه در تربیت معلمان پرداخته اند. ایشان عناصر، هدف، محتوا، روش تدریس و راهبردهای یادگیری معلم را در عمل فکورانه دخیل می دانند.

امانی (۱۳۹۴) به بررسی مفهوم و ابعاد تدریس فکورانه و همچنین ویژگی های معلم فکور پرداخته است و عمل فکورانه را شامل سه بعد تامل، تأمل حین و پس از عمل و گفتگوی فکورانه می داند. وی معتقد است که تأمل پس از عمل رایج ترین نوع تأملی است که در دانشگاه ها یا مراکز تربیت معلم، افراد را به آن ترغیب می کنند. یافته های پژوهش جمشیدی توانا و همکاران (۱۳۹۵) نشان می دهد که کارورزی مبتنی بر عمل فکورانه در تربیت معلمان منتج به توسعه شایستگی ها موثر آنها می شود. قاسمی و همکاران (۱۳۹۷) در پژوهشی با بررسی الگوی برنامه درسی مبتنی بر عمل فکورانه به این نتیجه رسیدند که روش های جدید با تجربه مستقیم و ایجاد انگیزه یادگیری، موجب تحقق اهداف و بسط مفاهیم آموزشی می شود. احمدی و الهامیان (۱۳۹۹) به بررسی برنامه درسی کارورزی با رویکرد تربیت معلم فکور پرداختند و نتایج آنها نشان داد که راهبرد مشاهده تاملی توانسته است بر کاهش فاصله نظر و عمل دانشجو معلمان تاثیرگذار باشد. خروشی و رحیمی (۱۴۰۰) نیز با ارائه یک مدل مفهومی در زمینه تربیت معلم فکور به این نتیجه رسیدند که درس پژوهی در تربیت معلم فکور نقش اساسی دارد. همان گونه که از مرور پژوهش های داخلی بر می آید تحقیقی در مورد بازخوانی اندیشه های شواب و آرنت آن هم با نگاهی تلفیقی و انتقادی با محوریت تربیت معلم صورت نگرفته است.

در میان تحقیقات خارجی هم رابطه بین تئوری و عمل، در دیدگاه شواب و آرنت مورد بحث قرار گرفته است. دیدگاه شواب در مورد آموزش بر اهمیت تغییر مسیر مطالعات آموزشی از یک پیگیری نظری صرف به تلاش های عملی که آموزش را در دنیای واقعی مدرسه بهبود می بخشد، تأکید می کند. وی از تمایز ارسطویی بین رشته های نظری و رشته های عملی استفاده می کند و پیشنهاد می دهد که آموزش باید به عنوان یک رشته «عملی» مورد استفاده واقع شود (Deng, 2021). رویکرد شواب پرداختن به بحران در نظریه آموزشی با به کارگیری چارچوبی پژوهشی از علائم، تشخیص و تجویز است که می تواند به عنوان الگویی برای مقابله با مشکلات عملی در آموزش دیده شود (Noordgraaf-Eelens et al, 2019). از سوی دیگر، آرنت بر نقش آموزش در آماده سازی افراد برای مشارکت در «احساس مشترک» جامعه تمرکز می کند. نگرانی او این است که آموزش و پرورش نباید فضایی منزوی برای دانش آموzan ایجاد کند (Siegel, 2023). دیدگاه شواب و آرنت با تأکید بر لزوم استقرار آموزش در دنیای عملی و آماده سازی افراد برای مشارکت فعال در جامعه، الگوی تربیت فکری و عملی را بیان می کند (Siegel & Daumiller, 2021). ادغام تئوری و عمل در تعلیم و تربیت، آن گونه که از نگاه شواب و آرنت دیده می شود، مدلی را برای آموزش فکری و

عملی فراهم می‌کند که به واسطه آن مربیان می‌توانند در تمرین تأمیلی شرکت کنند و درک انتقادی خود را در شکل‌دهی به تجربیات آموزشی بهبود بخشنند. با مرور پژوهش‌های خارجی به نظر می‌رسد که تحقیقی با ارئه الگوی تلفیقی اندیشه‌های شواب و نگاه انتقادی آرنت با محوریت یافتن مدلی برای تربیت معلم صورت نپذیرفته است. در این تحقیق ما برآئیم که ضمن بسط اندیشه‌های سیاسی آرنت و بهره بردن از دغدغه‌های اندیشمندانی مانند شواب به یکی از مسایل کاربردی تعلیم و تربیت یعنی تربیت معلم فکورانه عمل‌ورز بپردازیم. این مهم می‌تواند به منزله رویکردی اساسی در تربیت معلم و شکل‌دهی به باورهای معلمان نقش ایفا کند.

## روش

روش اصلی این پژوهش عبارت است از پژوهش فلسفی که کومبز و دنیلز (1991) آن را معرفی کرده‌اند. آن‌ها از سه نوع پژوهش تفسیر مفهومی<sup>1</sup>، مفهوم پردازی<sup>2</sup> و ارزیابی ساختار مفهومی<sup>3</sup> در ذیل عنوان پژوهش تحلیل فلسفی یاد می‌کنند. نوع اول یعنی پژوهش از نوع تفسیر مفهوم، ناظر بر مهیا نمودن تفسیرهای عینی مناسبی است که جهت صورت‌بندی مطالعات برنامه درسی مورد استفاده قرار می‌گیرد. در مفهوم پردازی، مفاهیمی ایجاد می‌شود که جایگزین مفاهیم قبلی گردد به این دلیل که مفاهیم قبلی از کفايت لازم برخوردار نبودند. در این نوع پژوهش از روش تغییر و بازسازی جهت ایجاد مفاهیم نوین استفاده می‌شود. ارزیابی ساختار مفهومی نیز ناظر به تعریفی موجه از ساختار مفاهیمی است که به روشنی ایجاد شده است تا برنامه درسی و پژوهش را در مورد آن تنظیم کیم. این مفهوم فقط شامل فهم ساختار مفهومی یک نظریه، الگو یا برنامه پژوهشی نیست بلکه تعیین حدود آن جهت بهره‌مندی در تحقیق برنامه درسی است. (C.short, 1991) هدف پژوهش تحلیل فلسفی در مطالعه حاضر عبارت است از فهم و بهبود بخشیدن به مجموعه مفاهیم که ما بر حسب آن‌ها تجربه عمل فکورانه را بررسی کرده‌ایم. در حیطه مطالعات برنامه درسی، وظایفی وجود دارد که با پژوهش تحلیل فلسفی می‌توان آن‌ها را به نحو کفايت‌مندانه‌ای به انجام رساند (Coombs & Daniels, 2008).

است.

در مرحله بیان مولفه‌های مشترک برای پاسخ به پرسش اول نظام مفهومی شواب و آرنت از «تفسیر مفهومی» استفاده شد. در این مرحله ارتباط عناصر مفهومی در اندیشه‌های هر دو نظریه پرداز به منظور طرح افق مورد نظر آن‌ها بررسی و احصا شد و برای شناسایی معنای مفاهیمی چون تامل و عمل با نظر به زمینه نظری و فکری و نیز سابقه تاریخی آنها تلاش شد جایگاه آنها روشن شود. برای پاسخ به پرسش دوم، از مفهوم پردازی و ارزیابی ساختار مفهومی استفاده شد. در مفهوم پردازی از خلق مفاهیم متکی به نظام نظری برای تبیین ویژگی‌های اساسی هر یک از دیدگاه‌ها بهره گرفته شد و این به معنای سازمان دهی مجدد اندیشه‌های آرنت و شواب به منظور پاسخ به سوال اول بود. و برای نتیجه‌گیری نهایی از مقایسه ساختارهای فکری این دو دیدگاه، از ارزیابی ساختار مفهومی استفاده شد در این مرحله، مقایسه تشابهات و تفاوت‌های هر یک از مفاهیم محوری آرنت و شواب در زمینه عمل و تأمل بود که با انجام گام‌هایی که در قسمت‌های قبل ذکر شد مقدمات ارزیابی آن برای پاسخ به سوال دو فراهم آمد.

## یافته‌ها

رابطه نظر و عمل در اندیشه فیلسفه‌دان سبقه‌ای طولانی دارد و می‌توان در یونان باستان به اندیشه‌های افلاطون و ارسطو اشاره کرد. در نگاه ارسطو همه انسان‌ها ذاتاً جویای معرفت هستند (Aristotle, 1999). اگرچه مرتبه شناخت، در همه انسان‌ها یکی نیست. دیدگاه افلاطون بر این است که ما به اشیا خاص، آنگاه معرفت داریم که آن‌ها را

1 concept interpretation

2 Concept development

3 Concept structure assessment

مصاديق امر کلی ببینم اما در نظر ارسسطو این فرایند بر عکس است یعنی ما از طریق امر جزئی است که به کلیات پی می بردیم. از یک سو بدون معرفت هیچ چیز را نمی توان آموخت و از طرف دیگر، فعال شدن عقلی باید با یکی از صور خیالی باشد. در نظام اخلاقی ارسسطو، عمل به خودی خود دارای ارزش است چرا که با عمل است که معلوم می شود ما چه هستیم (Aristotle, 2000). از آنجا که مهمترین بحث در اخلاق ارسسطوی نیل به سعادت است، بیان کلی او این است که آن را نمی توان به دست آورد مگر اینکه اهل عمل باشیم. چنین چالشی همواره در حوزه تعلیم و تربیت که با عمل سر و کار داریم به نحو جدی تری مطرح است.

کار<sup>۱</sup> (۱۹۹۲) از معلمانی سخن می گوید که حس ناکامی از آموختن دانش های نظری دارند و تصور می کنند که آنچه که آموخته اند در شرایط واقعی به طور محسوس قابل استفاده نیست (Carr, 1999).

باقری و ایروانی (۱۳۸۰) در یک بررسی، جایگاه نظریه های تربیتی در عمل معلم را تبیین کرده اند. به نظر آن ها آنچه که باعث می شود آموخته های معلمان در میدان عمل چندان کارا نباشد عبارتند از: معلمان عموماً نگرش واقع بینانه ای نسبت به نظریه ها ندارند. نظریه های تربیتی کارکرده ای گوناگونی دارند و یکی از آن ها کارکرد راهنمایی است که در نتیجه آن اقداماتی صورت می پذیرد اما ویژگی که باید در نظر داشت، در کاربست نظریه ها با واسطگی آن ها است به این معنی که به طور مستقیم قابل استفاده نیستند (Irvani & Baqueri, 1999).

## ۱. شواب و بحران برنامه درسی

جوزف شواب در جنبش اصلاحات زیست شناسی امریکا در دهه ۱۹۶۰ سهم عمدہ ای داشت. وی اصطلاحاتی چون بلاغت نتایج<sup>۲</sup> و روایت پژوهش<sup>۳</sup> را به مباحث علوم در مدرسه وارد کرد. وی متأثر از آموزش های دیوبی<sup>۴</sup> و رالف تایلر<sup>۵</sup> بود. مدتی هم تحت تاثیر رویکرد کتاب های بزرگ (ماندگار)<sup>۶</sup> که از سوی کسانی چون هاچینز<sup>۷</sup> و موتیمر آدلر<sup>۸</sup> بود. اما شواب از تاملات علوم اجتماعی در حوزه آموزش عمومی غافل نبود (De & George, 2014). در سال هایی که مشغول ایده پردازی اصلاح برنامه درسی علوم بود با نوشتن مقاله امر عملی: زبان برنامه درسی، از نارضایتی خود به عنوان یک بحران یاد کرد.

### ۱.۱. رهیافت شواب در میانه بحران مفهومی و کارکردی برنامه درسی

شواب (۱۹۶۹) در مقاله عمل: زبانی برای برنامه درسی، اشاره دارد که به دلیل اینکه برنامه درسی نمی تواند با مبانی موجود فعالیت خود را توجیه کند، حوزه ای در اختصار است و دلیل اصلی اش این است که بر نظریه اتکا کرده است (Schwab, 1969). وی شرط احیا را بازگشت به عمل، شبه عمل<sup>۹</sup> و التقاط<sup>۱۰</sup> می داند و مقصودش از التقاط، هنر تمرکز بر مجموعه ای از مسائل بود که از نظریه ها ناشی می شود. وی این زبانی که از آن به عنوان برنامه درسی سخن می گوید را از عمل به معنایی که مدیران مدرسه از آن سخن می گویند، متمایز می کند. مراد وی از عمل، نوعی دیسیپلین برای محیط هایی است که اقتضای عمل دارند. روش های دیسیپلین عمل، به تصمیم گیری های قابل دفاع و دیسیپلین های نظری به نتایج اطمینان بخش می انجامد. وی نشانه های این بحران را گریز از مشکل در هر حوزه و پرداختن به آن ها از جانب عاملان اسمی آن حوزه می داند. گریز دوم گریز از سطح پرداختن به موضوع و گفتمان های حوزه و دیسیپلین است. گریز سوم بازگشت به موضوع ها و مشکلات حوزه بدون توجه به مسائل واقعی که دست به گریبان آن و استقرار در همان موضع اولیه است. گریز چهارم، رفتمن به حاشیه متخصصان برنامه درسی و نقش ناظر و

<sup>1</sup> Carr

<sup>2</sup> rhetoric of conclusions

<sup>3</sup> narrative of enquiry

<sup>4</sup> John Dewey

<sup>5</sup> Ralph Tyler

<sup>6</sup> Great Books approach

<sup>7</sup> Robert Maynard Hutchins

<sup>8</sup> Mortimer Adler

<sup>9</sup> quasi-practical

<sup>10</sup> eclectic

منتقد را ایفا کردن است. گریز پنجم، حفظ دانش پیشین در قالب زبان جدید و گریز نوع ششم، افزایش گفت و گوهای ستیزه‌جویانه و هیجانی است. به نظر شواب این شش نشانه را می‌توان به عنوان نشانه‌های بحران در نظر داشت و البته که همه این نشانه‌ها در یک سطح نیستند و انواعی از این نشانه‌ها نباید مورد ملامت قرار گیرند. به حاشیه رفتن و تکرار دانش پیشین قابل دفاع نیستند اما چهار نوع دیگر هر یک به نوعی می‌توانند در نوسازی حوزه بحران‌زده برنامه درسی کمک کنند.

به نظر شواب، اصول و مبانی حوزه برنامه درسی ظرفیت این را ندارند که مشکلات را شناسایی کنند چرا که این حوزه ماهیتی نظری داشته است. وی از رویکرد تلفیقی هربارت و بروونر<sup>۱</sup> یاد می‌کند که اولی نظریه‌ای درباره ذهن و دومی درباره دانش است. جنبه ناکارآمد این تلفیق از این رو نیست که دو حوزه نظری متمازیز را به هم متصل کرده است بلکه راه حل‌های شتاب زده‌ای است که از مجرای تلفیق این دو رویکرد به دست آمده است (Schwab, 1969).

پیشنهاد وی برای رویارویی با چالش: انجام پژوهش در حوزه برنامه درسی بر حسب موضوع و بهره‌گیری از ظرفیت رشته‌ها در علوم اجتماعی برای پاسخ به آن بر حسب عمل، شبه عمل، گزینش و التقاط نظریه و عمل است.

تمکیل کننده نظریه، هنر عمل است که نظریه را رویت‌پذیر می‌کند. سه گونه هنر عمل را می‌توان در این راستا بر شمرد. هنرهایی که ناهمسانی بین موردهای عینی و نمونه‌های انتزاعی را تبیین می‌کنند، هنرهایی که نظریه را در روند کاربردیش تعديل می‌کنند و هنرهایی که شامل در برگرفتن بسیاری از ابعاد عینی است (Schwab, 1969).

نظر اساسی شواب در ارزیابی خود از ماهیت پژوهش‌ها در حوزه تعلیم و تربیت این است که یک نمونه شبیه‌سازی شده از رفتار واقعی انسان را به دست می‌دهد و هیچ گاه نمی‌تواند نماینده رفتار واقعی انسان باشد. اما با راهبردهای یاد شده، می‌توان به میزان قابل توجهی رابطه موثر میان آن‌ها و جهان نمونه‌های واقعی ایجاد کرد. درباره هنرهای عمل، می‌توان گفت که آن‌ها نه قیاسی‌اند که در پی تعمیم باشند و نه صرفاً مثال‌های معین بلکه هدف آن‌ها، اتخاذ یک تصمیم در موقعیت می‌باشد.

## ۲.۱ رابطه تامل با عمل

از نظر شواب، وضعیت آرمانی فعالیت در حوزه تعلیم و تربیت بنا به توصیفی که از چیستی عمل شد، ضمن اینکه با تامل رابطه‌ای تنگانگ دارد اما تمایزهای ظریفی دارد. تامل فعالیتی است که هم‌زمان به اهداف و وسائل نیل به آن‌ها توجه دارد. تامل باید مصادیق مطلوب را تعیین کند و راه حل‌های بدیل را ترسیم و نیز پیامدهای ممکن را پیش‌بینی کند (Schwab, 1969).

در دیدگاه شواب براساس ارزیابی راه حل‌ها در فعالیت متمالانه بهترین انتخاب‌ها باید به دست آید و نه درست‌ترین؛ چرا که درست ترین راه حل وجود ندارد. ویزگی دیگر تامل، توجه داشتن به متنوع‌ترین راه حل هاست. اما سوالی که مطرح است اینکه آیا با این نوع نگریستن به مساله‌ی تامل و رابطه‌اش با عمل، شواب در پی امتناع از تخصص است؟ وی معتقد است که هدف من از این گونه صورت‌بندی، چیستی، تامل امتناع از تخصص و سرباز زدن از مسئولیت‌های حرفه‌ای نیست بلکه بر عکس اگر قرار باشد معلمان به دانشی مناسب دست یابند که متناسب با نیازهای واقعی‌شان باشد لازم است رویه‌های خود را در مورد تامل ارتقا دهند. هدف این است که عوامل انسانی متعدد در مدرسه را متوجه مشکل‌های عام‌تر برنامه درسی کنیم (Schwab, 1969).

برای نزدیک کردن آنچه که شواب درباره عمل و تامل در برنامه درسی گفت دو مورد پیشنهاد می‌گردد: انتشار مجلاتی که مخاطبان آن معلمان باشند و در آن‌ها دیدگاه‌های خود را به اشتراک بگذارند. راهبرد دوم برگزاری سمینارهایی است که معلمان از رشته‌های مختلف پس از طرح دیدگاه‌های خود به گفت و گو در مورد آن‌ها می‌پردازند. برآیند این دو راهبرد می‌توانند معلمان را در فرایند تصمیم‌گیری دخیل کند.

## ۲. خاستگاه نظریه عمل در اندیشه آرنت

اهمیت طرح دیدگاه آرنت درباره عمل و اتصال آن با حوزه تعلیم و تربیت از این نظر است که وی چیستی عمل را در تمایز با فعالیت‌های دیگر و در متن تحولات سیاسی قرن بیستم بررسی می‌کند و این امر می‌تواند درک متفاوت‌تری از چیستی عمل در اختیار متفکران تربیت در قیاس با فعالان درون خود نهاد تعلیم و تربیت قرار دهد. آرنت در متن رویدادهای بزرگ این عصر قرار داشته و با تمام وجود جنگ، ترور، تمامیت خواهی، خشونت، آوارگی، نژاد پرستی، پوچگرایی و سیاه‌اندیشی روشنفکران را درک کرده است. وی در مهمترین کتاب‌های انتشار یافته خود با عنوانین «خشونت<sup>۱</sup>»، «ریشه‌های و خاستگاه‌های توتالیتاریسم<sup>۲</sup>»، «انقلاب<sup>۳</sup>»، «وضعیت بشری<sup>۴</sup>»، «حیات ذهن<sup>۵</sup>» و «انسان‌های قرن‌های تاریک<sup>۶</sup>» به فراز و فرودهای تحولات سیاسی قرن بیستم در لایه‌های فکری افراد جامعه پرداخته است تا دریابد که چگونه وضع بشر بدین جا رسید و تحت چه شرایطی می‌توان از بهبود آن سخن گفت.

در نگاهی فراگیر، می‌توان گفت که آرنت در آثار خود که به مسائل متفاوت انسان قرن بیستم پرداخته است اعتقاد دارد که دلیل عمدۀ آن مشکلات، فراموشی «عمل» در عرصه عمومی است. «تمامیت خواهی» بر بستر جامعه توده‌ای که خود حاصل فقدان و فراموشی عمل است، شکل می‌گیرد و سوار بر موج خروشان پیکره بی‌مغز جامعه توده‌ای به پیش می‌تازد و با خشونت و ترور و ارعاب در پوشش ایدئولوژی بس زیبا بر همه امور تسلط می‌یابد. در این میان از «عمل» در معنای مورد نظر آرنت خبری نیست (Younesi & Tadayonrad, 2009) (۲۰۰۲). بنا به نظر هال<sup>۷</sup> روبکرد فکری آرنت محصول اختلاط وجود مختلط زندگی در خلال تحولات تاریخی است و تلاش می‌کند به نحوی پدیدارشناخته با برگرفتن ایده‌های اساسی به توضیح آن بپردازد (Hull, 2002). آنچه از در هم آمیزی عناصر مختلف در بررسی‌های آرنت اهمیت پیدا کرده است، مفهوم عمل است، چرا که در عمل می‌تواند روزنه‌هایی برای آگاهی و در نتیجه آن تجربه زندگی توأم با آزادی را دریافت. لازم به یادآوری است منظور آرنت از آزادی های لیبرالیستی که به نظر ایشان جز تعاریف آزادی‌های منفی محسوب می‌شود، نیست. بلکه آرنت آزادی را در تکثر و با هم بودگی‌های انسان‌های برابر و ناشی از سخن گفتن و دلیل اصلی خشونت را در صامت بودن و عدم گفتگو افراد در اجتماع می‌داند. در نگاه آرنت مفاهیم عمل، آزادی، تکثر و سیاست در جامعه دارای ربط و پیوستگی مستقیم و سازنده با یکدیگر هستند. از رهگذر این بررسی‌ها آرنت (۱۹۶۸) در کتاب "میان گذشته و آینده: هشت تمرین، در اندیشه سیاسی<sup>۸</sup>" از ظهور فرهنگ توده‌ای صحبت می‌کند. در فرهنگ توده‌ای افراد سخنی از خود جهت ارایه و بیان در جامعه ندارند و صرفا تکرارکننده اهداف و شعارهای از پیش تعیین شده هستند که معمولاً معنا و دریافت درستی از این خواسته‌ها ندارند.

به نظر راجرز (۲۰۱۴) فلسفی‌ترین تبیین‌های آرنت از سیاست را در کتاب *وضع بشر می‌توان یافت* (Rogers, 2014). وی از تمایزهای سه فعالیت بنیادین انسان سخن می‌گوید. این تمایزهای بنیادین در ارتباط با مفهوم زندگی وقف عمل<sup>۹</sup> تبیین می‌شود. از نظر وی زندگی وقف عمل سه فعالیت بنیادین بشر است: زحمت، کار و عمل. این سه مقوله، از آن رو بنیادی هستند که هر یک با یکی از شرایط اساسی که تحت آن‌ها آدمی بر روی کره خاکی حیات می‌یابد تناظر دارد. زحمت<sup>۱۰</sup> فعالیتی متناظر با روند زیستی بدن انسان است که رشد خود انگیخته، سوخت و ساز و روال آن در فرجام ضروریات حیاتی است که زحمت آن‌ها را ایجاد و وارد روند زندگی کرده است. کار فعالیتی است که

1 On violence (1970)

2 The Origins of Totalitarianism (1973)

3 On Revolution (1963)

4 The Human conditions(1958)

5 The life of the mind (1981)

6 Men In Dark Times(1970)

7 Hull

8 Between past and future (eight exercises in political thought)

9 Vita active

10 Labor

منتظر با غیرطبیعی بودن وجود بشر در چرخه حیات بی انقطاع نوع بشر جای ندارد. کار<sup>۱</sup> جهانی مصنوع از اشیا فراهم می‌آورد که به نحوی مشخص با محیط طبیعی فرق دارد. عمل<sup>۲</sup> آن یگانه فعالیتی است که بدون واسطه اشیا یا مواد، فقط در میان انسان‌ها جریان دارد (Arendt, 2017). زحمت در بین انسان و سایر حیوانات مشترک بوده و شامل روند زیستی موجودات زنده است. کار در بین انسان و خدای صانع دارای وجهه اشتراک است، لیکن تنها عمل مختص انسان است.

دو مولفه‌ای که نقشی اساسی در ساختن عمل به عنوان بنیادی‌ترین تمایز انسان از خدا و سایر موجودات دارد عبارتند از: زادگی<sup>۳</sup> و تکثر<sup>۴</sup>. این دو مولفه صرفاً مختص انسان است و باعث شده انسان‌ها قصه‌گو و تاریخمند باشند. به نظر لوینسون (۲۰۱۰) این دو عنصر بنیادی به اختصار، بیان گر ابتکار عمل انسان در اندیشه آرن特 است (Levinson, 2010). زادگی ظرفیت همه انسان‌ها در مواجهه با جهان است و تکثر به معنای تکینه بودن و غیر قابل جایگزین بودن انسان‌هاست. از آنجا که در این دو عنصر عمل انسان نمود پیدا می‌کند می‌توان گفت که با وجود این دو عنصر انسان‌ها در جهان مشترک به تعاملی از جنس فرایند و نه فرآورده می‌پردازند. برخلاف زحمت و کار، که فرآورده اهمیت و عینیت دارد. اما با وجود اینکه عمل اهمیت زیادی در هویت بخشیدن به انسان دارد، ولی از تفکر جداست و نمی‌توان آن را با تفکر یکی دانست. ویژگی مهمی که تفکر دارد این است که نمود حقیقی‌اش را در رابطه با جهان مشترک به دست نمی‌آورد در حالی که این ویژگی عمل در جهان مشترک نمودار می‌شود.

در نتیجه دو نوع فعالیت اول نمی‌تواند بی‌واسطگی باشد و همین که به واسطه عامل زیستی یا مصنوعی انجام می‌شود از قدرت ایجاد پیوندهای انسانی برخوردار نیست. آرن特 در کتاب *حيات ذهن* (۱۹۸۱) تلاش می‌کند رابطه عمل را با تفکر این گونه توضیح دهد. به نظر وی عمل را با نقطه مقابلش یعنی تفکر و یا نظر بهتر می‌توان دریافت. چیزی که در زندگی وقف عمل توجه او را به خود جلب کرد این بود که انگاره ضد آن یعنی خاموشی کامل در زندگی وقف نظر، به قدری فraigیر بود که در قیاس با این سکون همه تفاوت‌های دیگر بین فعالیت‌های گوناگون در زندگی وقف عمل، رنگ می‌باختند. در مقایسه با این سکون، دیگر اهمیتی نداشت که زحمت می‌کشید و زمین را زیر کشت می‌بردید یا کار می‌کردید و اشیایی برای استفاده و مصرف می‌ساختید یا همراه با دیگران عمل می‌کردید (Arendt, 2022).

در این میان وضعیت جامعه جدید به سبب تحولات اجتماعی و صنعتی به ظهور پدیدهای به نام پدیده توده‌ها انجامیده است. مساله فرهنگ توده‌ای پیش از همه، مشکل بنیادی دیگری را در قالب رابطه بسیار پیچیده بین جامعه و فرهنگ مطرح می‌کند. آشکار است که جامعه توده‌ای وقتی پدید می‌آید که توده‌های جمعیت جزء جامعه می‌شوند. جامعه توده‌ای در واقع حاکی از آن است که توده‌های جمعیت آن قدر از قید کار فرساینده بدنی رها شده‌اند که زمان فراغت کافی برای اختصاص دادن به فرهنگ داشته باشند. جامعه توده‌ای و فرهنگ توده‌ای با هم ارتباط دو جانبه دارند؛ اما جنبه مشترک آن‌ها توده نیست بلکه جامعه‌ای است که توده‌ها هم جزء آن‌ها شده‌اند (Arendt, 2022). از طرف دیگر آرن特 اهمیت نظریه و نظرورزی را بیان می‌کند و از ریشه‌های یونان باستانی آن سخن می‌گوید. در تدریس فکورانه این مسئله کاملاً آشکار است که معلمان با دامنه وسیعی از اعتقادات ایدئولوژیک که تدریس فکورانه را پذیرفته‌اند و بر این اعتقاد هستند که معلم فکور از معلمانی که صرفاً توسط سنت و اقتدار و ایدئولوژی حمایت می‌شوند کارآمدترند (Monfaredi Raz et al, 2015).

با این حال به نظر آرن特، برتری نظرورزی در هر نوع فعالیتی نسبت به عمل را نمی‌توان به برآمدن باورهای مسیحی نسبت داد. در واقع این برتری و تقدم را باید در فلسفه سیاسی افلاطون جستجو کرد که در آن کل

1 work

2 action

3 natality

4 plurality

سازماندهی مجدد آرمانی حیات پولیس نه تنها با بصیرت برتر فیلسوف هدایت می شود بلکه غایتی جز مقدور ساختن شیوه زندگی فیلسوف ندارد. خود بخشندی ارسسطو در باب شیوه های گوناگون زندگی که در ترتیب آن زندگی وقف لذت جایگاهی کم اهمیت دارد، آشکارا آرمان نظرورزی را راهنمای گرفته است. فیلسوفان به آزادی باستانی از قید حواej زندگی و از یوغ قهر دیگران، آزادی و فراغت جستن از فعالیت سیاسی را افزودند، به گونه ای که دعوی مسیحی متاخر، آزادی از گرفتاری در امور دنیوی، آزادی از کار و بار این جهان، به طور کلی برخاسته از سیاست گریزی فیلسوفانه اواخر عهد باستان و مسبوق به آن بود. چیزی که پیشتر خواسته محدودی بود اکنون حق همگان به شمار می رفت .(Arendt, 2017)

با بررسی زمینه های فکری و اجتماعی اندیشه های شواب و آرنت، که هر یک از دو زمینه و آشخور متفاوت فکری بودند می توان نتایجی را به عنوان زمینه بازخوانی مفهوم عمل در نظر داشت. به نظر می رسد که در اندیشه های شواب بیشتر ردپای تفکر پرآگماتیستی ناشی از اندیشه های دیویی به چشم می خورد. از این رو شواب، ضمن اعتقاد به شکافی بزرگ در عرصه مطالعات برنامه درسی، طرح پیشنهادی اش به نوعی عرصه همکاری های بین رشته ای با موضوعیت مسائل مشترک می باشد. شواب در کنار اینکه محقق و تحصیل کرده زیست شناسی است و نقش مهمی در یک دوره اصلاحات برنامه درسی در امریکا داشت، می توان از او به عنوان یک متفکر تربیتی یاد کرد؛ چرا که یکی از محورهای مهم تاملات او مربوط به ساختار رشته ها و ماهیت دانش است به نحوی که نوشه های وی برای کسی مانند الیوت آیزنر<sup>۱</sup> هم الهام بخش بوده است (Connelly, 2013)

استعاره پرواز<sup>۲</sup> یکی از رهیافت هایی است که در نوشه های شواب دیده می شود و برای پیوند میان نظریه و عمل استفاده می گردد. به نظر وی متخصصان برنامه درسی، برای آن که بتوانند موثر تر به حرفة خود عمل کنند باید همواره در عرصه نظر و عمل پرواز کنند و قلمروهای این دو وضعیت را مدام بررسی نمایند. نتیجه این پرواز، بر فراز میان نظریه و عمل نوعی کارآمدی حرفة ای برنامه درسی را به دنبال خواهد داشت.

شش گونه پرواز در این نوع استعاره قابل درک است: پرواز جانبی<sup>۳</sup> به دیگر رشته های مانند روان شناسی، آزمون پیشرفت تحصیلی، پرواز رو به بالا<sup>۴</sup> مانند رشته ای درباره رشته ای دیگر، پرواز رو به پایین<sup>۵</sup> مانند وضعیت پیش تفسیر خام، پرواز موازی<sup>۶</sup> مانند تاریخ، نقادی، تفسیر، پرواز درجا<sup>۷</sup> مانند بازنویسی، پرواز اکتشافی و ستیزه جویانه<sup>۸</sup> (Connelly, 2013).

پرواز جانبی به این معنی است که حل مسائل و مشکلات مربوطه به برنامه درسی به متخصصان سایر رشته ها مانند روان شناسان، مشاوران و جامعه شناسان سپرده می شود. در پرواز رو به بالا به جای بهره بردن از اصول برنامه درسی صرفا به بحث پرداخته می شود و این امر موجب خواهد شد که از نظری به نظری تر شدن برنامه درسی بیانجامد. در پرواز رو به پایین بازگشت به عصر موضوعات و غفلت کردن از دستاوردها می شود. نشانه پرواز موازی تنزل جایگاه متخصصان برنامه درسی به مفسر یا مورخ است. پرواز درجا به مفهوم تکرار دانش قدیم در لوای جدید است. در پرواز ستیزه جویانه بحث و جدل بر روی حواشی مانع از پرداختن به اصول اصلی برنامه درسی می شود (Khakbaz, 2017). شواب ضمن اینکه تمایزی میان عرصه نظر و عمل می دید اما در نهایت با تأسی از دیویی نوعی رابطه دیالکتیکی میان آن ها قابل تصور بود و نیز با تأسی از مک گیون که یکی از شاگردان دیویی و از مفسران اندیشه های ارسسطو به شمار می آمد در حوزه تقسیم بندی علل به علل چهار گانه، بر این باور بود که عرصه برنامه درسی، به عنوان

1 Elliot Eisner

2 flight

3 Sideways

4 upward

5 downward

6 sidelines

7 perseveration

8 heuristic, contentious

یک علت صوری و آنچه که بدان صورت می‌بخشد ویژگی عملی بودن آن است (Connelly, 2013). در مقایسه با نظر شواب در مفهوم پردازی عمل، آرنت به عنوان یک متفسر سیاسی در واکاوی رابطه نظر و عمل در آرا و نظراتش شاهد بازگشت به ریشه‌های تاریخی وقوع این موضوع و مراجعته به یونان باستان است. اگرچه در ارزیابی رابطه نظر و عمل در اندیشه‌های شواب صراحتا باید دنبال نوعی تصمیم‌گیری به منظور اقدام بود. در اندیشه‌های آرنت بیشتر نوعی فهم به واسطه بررسی تاریخی و پدیدارشناسانه از این دو مقوله به دست می‌آید. وی در کتاب وضع بشر بر این باور است که اختراع سفینه فضایی نشان از نارضایتی بشر از زندگی در زمین است زیرا که زمین را زندان ابدان می‌داند و در پی یافتن نقطه انتکای ارشمیدسی خارج از زمین است. تسخیر فضا محصول و برآیند چه سازوکاری است که اکنون در زمین حس آرامش ندارد و آرامش را در کرات دیگر جستجو می‌کند. این وضعیت، به نظر آرنت وضعیتی دشوار است که نشان‌دهنده ناکامی انسان در فهم مسائل خوبیش است و به بیان شواب، رشد رشته‌ها یا تفکر رشته‌ای در عرصه عمومی به دشواری این وضعیت دامن زده است.

زبان شواب و آرنت برای بیان مساله وضعیت دانش، در جامعه جدید متفاوت است. قلمرو بحث شواب تا حد زیادی محدود به عرصه تعلیم و تربیت و برنامه درسی است، اما آرنت چنین وضعیتی را در تمامیت جامعه جدید مشاهده و بررسی می‌کند. در مقدمه کتاب **وضع بشر، مارگارت کنوون**<sup>۱</sup> چنین مضمونی را در اندیشه آرنت این گونه بیان می‌کند:

از آنجا که شکاف، بین قدرت و مسئولیت به نظر فراخ ترا از هر زمانِ دیگری می‌رسد، تذکر آرنت درباره قابلیت بشر برای عمل و اهتمام او به اینکه «به آنچه می‌کنیم فکر کنیم» فوق العاده به هنگام است. با این حال، باید به دقت به آنچه آرنت می‌گوید گوش بسپاریم، زیرا به آسانی ممکن است پیام او را به غلط دعوت بشریت به کنار نهادن کاهلی و رخوت خوبیش و به عهده گرفتن مسئولیت رویدادها و ساختن آگاهانه آینده‌مان دریابیم. اشکال این طرح شبه مارکسیستی، این است که «بشریتی» در کار نیست که بتواند به این طریق مسئولیت پذیرد. افراد بشر، متکثر و میرا هستند و همین ویژگی‌های وضع بشر است که سیاست هم‌گشودکی و نامختومی اعجاز آمیزش و هم امکانی بودن نویید کننده‌اش را می‌بخشد (Arendt, 2017).

در بیان دیدگاه شواب، گفته شد که او به اندیشه‌های اسطو برای توضیح استعاره پرواز اشاره دارد و به علل چهارگانه می‌پردازد. اما آن‌چه که برای آرنت در اندیشه‌های اسطو قابل توجه است و می‌تواند به واسطه آن، مفهوم عمل را توضیح دهد قدرت دانش لیبرال است. وی با ارجاع به اسطو این سه شیوه را این گونه بیان می‌کند: اسطو میان سه شیوه زندگی تمیز می‌نهاد. سه شیوه زندگی که انسان‌ها درحال آزادی یعنی در استقلال کامل از حواج زندگی و روابط ناشی از آن‌ها ممکن است انتخاب کنند. این شرط آزادی همه آن شیوه‌های زندگی را که عمدتاً مصروف زنده نگه داشتن خویشتن می‌شوند از دور خارج می‌کند نه فقط زحمت شیوه زندگی بردگان را که مقهور ضرورت زنده ماندن هستند تحت تاثیر قرار می‌دهد بلکه زندگی شغلی صنعتکاران، پیشه‌وران آزاد و زندگی مال‌اندوزانه سوداگران را نیز کنار می‌نهاد. سه شیوه زندگی این وجهه اشتراک را دارند که سر و کارشان با امور «ریبا» است یعنی با چیزهایی که نه ضروری‌اند و نه صرفاً مفید. زندگی مصروف تمتع از لذات جسمانی که در آن زیبا آن‌چنان که داده شده است گسardeh یا مصرف می‌شوند. زندگی که وقف امور پولیس می‌شود که در آن فضل یا سرآمدی کوادرهای زیبا می‌آفیند و زندگی فیلسوف که مصروف کاوش و تأمل در امور ابدی است که زیبایی لایزال آن‌ها نه ممکن است از طریق مداخله مولدانه انسان به وجود آید و نه امکان دارد که به واسطه گساردان یا مصرف شدن آن‌ها به نزد انسان، دستخوش تغییر شود (Arendt, 2017).

به نظر دوارت (۲۰۰۱) کلمه قصاری که آرنت در انتهای کتاب وضع بشر و ابتدای کتاب حیات ذهن از متفسکری به

۱ Margaret Canovan

نام کاتو<sup>۱</sup> نوشته است، در نهایت به نوعی بیانگر نگرش آرن特 درباره رابطه نظر و عمل و یا چیستی این دو مقوله است (Duarte, 2001):

آدمی هیچ گاه به اندازه وقتی که عملی انجام نمی دهد، اهل عمل نیست و هرگز به اندازه زمانی که با خویشتن به سر می برد از تنها ی فاصله نگرفته است (Arendt, 2017).

### بحث و نتیجه گیری

- عناصر مشترک و متفاوت مفهوم پردازی عمل در رویکرد شواب و آرنت چیست؟

می توان گفت که با مقایسه دو دیدگاه مهم درباره عمل با آبשخورهای متفاوت و البته مشابه شباهت‌ها و تفاوت‌های قابل توجهی را ذکر کرد که می تواند در زمینه مفهوم پردازی در حوزه رابطه عمل و نظر مفید واقع شود. (جدول ۱)

جدول ۱. شباهت‌ها و تفاوت‌های آرنت و شواب در مفهوم پردازی عمل

مقایسه	شباهت در مفهوم پردازی عمل	تفاوت در مفهوم پردازی عمل
آرنت و شواب	در نظر آرنت و شواب عمل و نظر حوزه های متمایزی هستند و هیچ یک قابل فروکاستن به دیگری نیست گیستگی علوم از هم در عرصه عمومی می تواند به نوعی ناکارآمدی یا از بیگانگی انسان از جهان منتهی شود	راه حل شواب در پیوند نظر و عمل نوعی دیالکتیک نظر و عمل الهام گرفته از دیویی است پایه های فکری شواب بیشتر پرآگماتیستی پایه های فکری آرنت اگزیستانسیالیستی و پدیدارشناسانه است راه حل آرنت تقویت دیالوگ با خود برای تقویت تفکر

در واقع در مورد زمینه‌های مشترک می توان گفت:

- در نظر آرنت و شواب عمل و نظر حوزه های متمایزی هستند و هیچ یک قابل فروکاستن به دیگری نیست.
- گیستگی علوم در عرصه عمومی از هم، می تواند به نوعی ناکارآمدی یا از بیگانگی انسان از جهان منتهی شود.

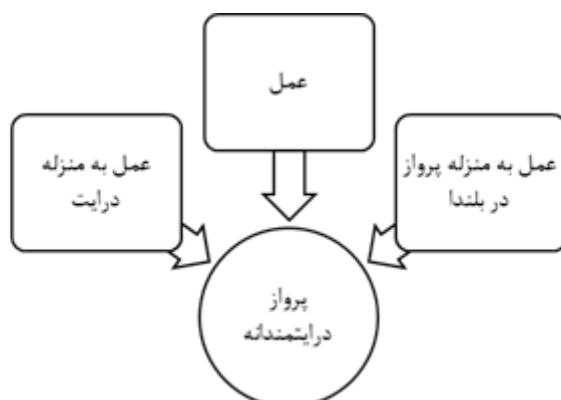
### زمینه‌های تفاوت

- راه حل شواب نوعی دیالکتیک نظر و عمل الهام گرفته از دیویی است.
- پایه های فکری شواب بیشتر پرآگماتیستی است.
- پایه های فکری آرنت اگزیستانسیالیستی و پدیدارشناسانه است.
- اگرچه میزان ژرفای واکاوی آرنت به ویژه آنجا که از زوایای مختلف به پدیدارشناسی مفهوم عمل می پردازد، قابل قیاس با شواب نیست اما آنچه که می تواند زمینه‌های مشترکی برای گفتگو میان اندیشه‌های این دو را فراهم کند، عرصه تعلیم و تربیت است که برای هر دو اهمیت قابل توجهی داشته است. اگرچه در حوزه تعلیم و تربیت، شواب تمرکز بیشتری در نقد رویکرد رشته‌ای در برنامه درسی و نقشی که در تحولات مطالعات برنامه درسی داشته است. از این رو در پاسخ به سوال دوم:

- با مقایسه عرصه مشترک و تفاوت‌ها چه مفهوم جدید از عمل می توان مطرح کرد؟

با برگرفتن عناصر مشترک نظر آرنت و شواب می توان به یک الگوی مفهومی رسید (شکل ۱: الگوی مفهومی بر اساس عناصر مفهومی مشترک شواب و آرنت)

شکل ۱. الگوی مفهومی بر اساس عناصر مفهومی مشترک شواب و آرنت



به هر روی اگر بتوان بر حسب قدر مشترکی از اندیشه‌های آرنت و شواب از مفهومی چون تربیت فکورانه سخن گفت، این الگو برحسب همان استعاره‌ای که خود شواب بیان کرده است به نوعی ممکن است بتوان با عنوان پرواز درایتمندانه از آن یاد کرد. در حوزه پدآگوژی پدیدارشناسانه، مکس فان منن<sup>۱</sup> یکی از محققانی است که از تدریس و تعلیم و تربیت با عنوان نوعی درایت<sup>۲</sup> یاد کرده است (Borkharadari, 2018). البته استفاده از مفهوم درایت، در حوزه تعلیم و تربیت سابقه طولانی‌تر دارد و به تعبیر فان منن (۲۰۱۶) شاید هریارت به شکل قابل توجهی در آثارش به کار برده است اما به نظر می‌رسد نحوه استفاده هریارت از فان منن با استفاده‌ای که شواب از مفهوم تصمیم گیری داشته باشد شباهت بیشتری دارد و جنبه پرآگماتیسمی و ابزاری آن باز باشد در حالی اگر بتوان درایت را در ترکیب پرواز درایتمندانه با توجه به اندیشه‌های آرنت بیان کرد، بیشتر به اندیشه‌های گادامر شباهت بیشتری داشته باشد و این همان تمایز خاستگاه‌های فکری شواب و آرنت است که در این مقایسه به خوبی نمودار می‌شود. در هر صورت با حداقلی از شباهت به نظر می‌رسد اصطلاح پرواز در بلندا که توان با درایت است (پرواز درایتمندانه) با نظر به اندیشه‌های شواب و آرنت علی‌رغم تفاوت در سنت‌های فکری‌شان، بتواند نحوه رابطه نظر و عمل را به گونه‌ای که ترکیبی از هر دو باشد نشان دهد.

## تعارض منافع

«هیچ‌گونه تعارض منافع توسط نویسنده‌گان بیان نشده است»

## References

- Ahmadi, A., & Elhamian, N. (2021). A study of the internship curriculum with the approach of educating reflective teachers from the perspective of professors of Farhangian University. *Research in Teacher Education (RTE)*, 3(2), 37-9. [In Persian]
- Amani, F. (2015). Dimensions of thinking and its importance in Training Thoughtful teacher. *The Journal of Theory and Practice in Teachers Education*, 1(1), 37-52. [In Persian]
- Arendt, H. (2016). The life of the mind. (Translated by Masoud olya). Tehran: Ghoghnoos. [In Persian]
- Arendt, H. (2017). The human condition. (Translated by Masoud olya). Tehran: Ghoghnoos. [In Persian]
- Arendt, H. (2021). Between past and future: Eight exercises in political thought. Tehran: Akhtaran. (5th ed.) [In Persian]
- Aristotle. (1999). Nicomachean ethics. (Translated by Mohammad Hassan Lotfi). Tehran: Tarh-e No. .[In Persian]

<sup>1</sup> Max van Manen

<sup>2</sup> Tact

- Aristotle. (2000). Metaphysics. (Translated by Sharaf al-Din Khorasani) (2nd ed.). Tehran: Hekmat. [In Persian]
- Borkharadari, R. (2018). Teaching wisdom (book introduction). *Philosophy of Education Journal*, 3(3), 163-173. [In Persian]
- C.short, E (1991). Forms of curriculum inquiry( translated by mehrmohammadi et al, 1392). Albany, state university of New York Press,346 pages.
- Carr, D. (1992). Practical enquiry, values and the problem of educational theory. *Oxford Review of Education*, 18(3), 241–251. doi:10.1080/0305498920180305
- challenges of teaching for the world as it is. *Teachers College Record*, 112(2), 464-487.
- Connelly, F. M. (2013). Joseph Schwab, curriculum, curriculum studies and educational reform. *Journal of Curriculum Studies*, 45(5), 622-639. DOI: 10.1080/00220272.2013.798838
- Coombs, G.A., Daniels, L.R. (2008). Philosophical research: A conceptual analysis. (Translated by Khosrow Baqeri). In Short, E. C. (Ed.), Curriculum studies methods (Persian edition, Mahmoud MehrMohammadi Ed.). Tehran: SAMT. (Original work published in 2008), .[In Persian]
- Day, D.S., Webster, C.M., & Killen, A. (2022). Exploring initial teacher education student teachers' beliefs about reflective practice using a modified reflective practice questionnaire. *Reflective Practice*, 23, 437 - 451.
- De Boer, G. E. (2014). Joseph J. Schwab: His work and his legacy. In International Handbook of Research in History, Philosophy and Science Teaching (pp. 2433-2457). Springer Netherlands.
- Deng, Z. (2021). Constructing 'powerful' curriculum theory. *Journal of Curriculum Studies*. Informa UK Limited. <http://doi.org/10.1080/00220272.2021.1887361>.
- Duarte ,Eduardo (2001)The Eclipse of thinking: an Arendtian Critique of cooperative Learning: in :Hannah Arendt and Education: renewing our common world, Mordechai Gordon, Westview press
- F. Michael Connelly (2013) Joseph Schwab, curriculum, curriculum Studies and educational reform, *Journal of Curriculum Studies*, 45:5, 622-639, DOI: 10.1080/00220272.2013.798838
- Ghasemi, M., Mousapour, N., Haji-Hosseinejad, G., & Hossenikhah, A. (2018). Designing of Curriculum Model for Training Teacher Educator based on Competencie's Reflective Practice. *Journal of Curriculum Studies*, 13(50), 45-74. [In Persian]
- Hull, M. (2002). The Hidden Philosophy of Hanna Arendt. London and New York: Rutledge Curzon, Taylor and Francis Group
- Irvani, S., & Baqeri, K. (1999). The gap between theory and practice in education. *Madreseh*, 3(3), 39-52. [In Persian]
- Jamshidi, T., Aazam, A., & Imam Jomeh, M.R. (2016). The impact of reflective practice in the teacher education curriculum on the development of student teachers' competencies. *Curriculum Research*, 6(1), 1-20. <https://doi.org/10.22099/jcr.2016.3838>[In Persian]
- KHAKBAZ, A.S.. (2017). SCHWAB'S PRACTICAL THEORY: INTEGRATE OF THEORY AND PRACTICE. *JOURNAL OF THEORY AND PRACTICE IN CURRICULUM*, 4(8 ), 5-26. SID. <https://sid.ir/paper/241900/en>
- Khorooshi, P., & rahimi, H. (2022). Analysis of lesson study with the approach of reflective teacher training in the curriculum of farhangian university and presenting its conceptual model. *Research in teacher education*, 5(1 ), 87-117. Sid. <Https://sid.ir/paper/963424/en>[In Persian]
- Khosravi, R., Mehrmohammadi, M., Mousapour, N., & Fathi, K. (2014). An Essay on " Schwab's Practical Theory" and its Implications for Decentering Decision Making about Curriculum. *Journal of Curriculum Studies*, 9(32), 127-158. [In Persian]
- Kunac, S. (2020). EDUCATION PHILOSOPHIES-THE KEY TO UNDERSTANDING THE ROLE OF TEACHER'S BELIEFS IN EDUCATION PRACTICE. *Školski vjesnik: časopis za pedagogijsku teoriju i praksu*, 69(2), 553-572.
- Levinson, N. (2010). A "more general crisis": Hannah Arendt, world-alienation, and the
- Mehrmohammadi, M. (2002). Action Research in the Curriculum Development Process: The Shoravian Action-Research Approach. *Educational Innovations*, 1(1), 21-38. [In Persian]
- Mezirow, J. and Associates (2000) Learning as Transformation Critical Perspectives on a Theory in Progress, San Francisco: Jossey- Bass.

- Mohammad Aqaey, M. (2016). Reflective Teacher and Action Research: Linking Educational Practice with Living Theory. *The Journal of Theory and Practice in Teachers Education*, 2(4), 99-112.
- Monfaredi Raz, B.A., Suleimanpour Omran, M., Abbasi Joshghan, E and Sangsafidi, Reza (2015). The role of Farhangian University in training thoughtful teacher with ICT oriented curriculum approach. *The Journal of Theory and Practice in Teachers Education*, 1(1), 15-36. [In Persian]
- Noordegraaf-Eelens, L., Kloeg, J., & Noordzij, G. (2019). PBL and sustainable education: addressing the problem of isolation. Advances in Health Sciences Education. Springer Science and Business Media LLC. <http://doi.org/10.1007/s10459-019-09927-z>.
- Pinar, W., Reynolds, W., Slatery, P., & Taubman, P. (1995). Understanding curriculum as historical text (1950-1970). In W. Pinar (Ed.), Understanding curriculum: An introduction to the study of historical and contemporary curriculum discourses (pp. 151-177). New York: Peter Lang.
- Rogers, Carrie. (2014). Beginning and Becoming: Hannah Arendt's Theory of Action and Action Research in Education. i.e.: inquiry in education: Vol. 5: Iss. 1, Article 2. Retrieved from: <https://digitalcommons.nl.edu/ie/vol5/iss1/2>
- Schwab, Joseph (1969).The practical: A language for curriculum.in David Flinders Stephen Thornton (2004) the curriculum reader. Second edition, New York: Taylor and Francis Books.Ink.pp103-117.
- Siegel, S. T., & Daumiller, M. (2021, April 23). Students' and Instructors' Understandings, Attitudes and Beliefs about Educational Theories: Results of a Mixed-Methods Study. *Education Sciences*. MDPI AG. <http://doi.org/10.3390/educsci11050197>.
- Van manen,Max(2016)The Tact of Teaching the Meaning of Pedagogical Thoughtfulness, Routledge
- Younesi, M., & Tadayonrad, A. (2009). Politics and existentialism: A study of Hannah Arendt's approach to the concept of "action." *Theoretical Politics Research (Political Science Research)*, New Series (6), 95-122. [In Persian]
- Younesi, M., & tadayonrad, A. (2009). Politics and existentialism: a study of Hannah arnedt's approach to action. *Pizuhish-i siyasat-i nazari: research in political science*, new(6), 95-122. Sid. <Https://sid.ir/paper/136119/en> [In Persian]